

## «Летучая мышь» в охоте за нацистами

Реальным прототипом комиксовой Беттерл была еврейская девушка-библиотекарь Флоренс Мендхейм, которая в 30-х годах прошлого века вела охоту на нацистов в Америке

ЭНДРЮ СИЛЛОУ-КЭРРОЛ

Наверное, всем любителям комиксов знакома Беттерл — девушка-летучая мышь, дочь комиссара Готэм-сити (вымышленного города), которая днем вела скромную жизнь библиотекаря, а по ночам охотилась на местных злодеев.

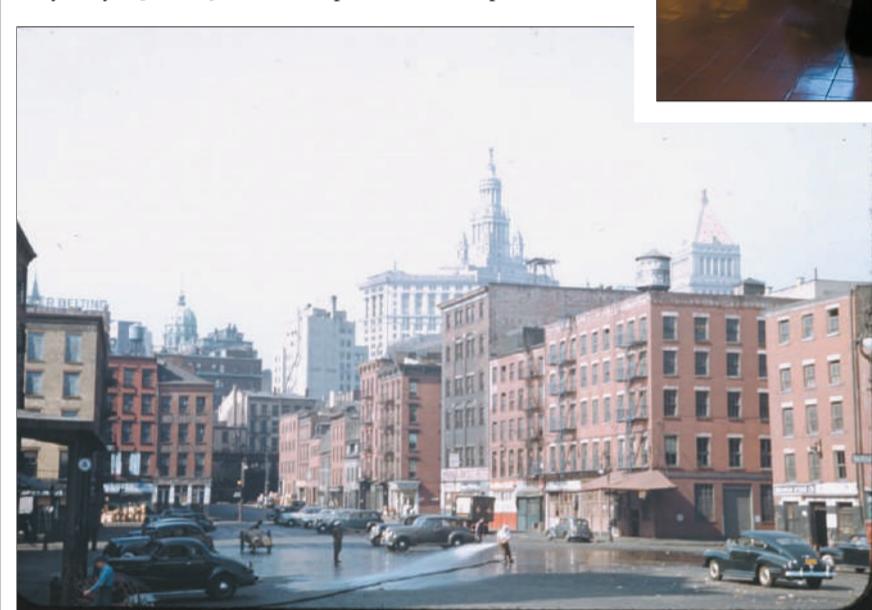
Как ни странно, Беттерл имела реального прототипа — еврейскую девушку-библиотекаря, которая в 30-х годах прошлого века вела охоту на нацистов в Америке.

Флоренс Мендхейм происходила из немецко-еврейской семьи, которая поддерживала тесные контакты со своими родственниками в Берлине. Она работала в Нью-Йоркской публичной библиотеке на Манхэттене, а по вечерам следила за собраниями «Друзей новой Германии» — пронацистской американской организации.

Хорошо зная немецкий язык, Флоренс притворялась сочувствующей нацистам, а параллельно собирала имена и



Нью-Йоркская публичная библиотека. Панorama Главного читального зала



Нью-Йорк, 30-е годы XX века

материалы, делала заметки и передавала информацию Американскому еврейскому конгрессу.

Коробки с этими материалами сейчас хранятся в нью-йоркском отделении Института Лео Бека, в архиве, посвященном истории немецкоязычных евреев. «Она стремилась остановить нацистскую угрозу в Америке», — рассказывает архивариус института Майкл Симонсон.

В 1930-х годах пронацистские настроения были распространены по всему Нью-Йорку. Изначально замести-

тель фюрера Рудольф Гесс дал немецким иммигрантам указание основать там общество «Друзья новой Германии», но уже к 1935 году стало понятно, что пронацистская организация выглядит слишком одиозно для США. Тогда было решено сменить тактику, при этом изменив название общества на «Германо-американский союз».

Эта организация маскировалась под «культурную», спонсируя концерты и летние лагеря для школьников, где детям исподволь внушились нацистские идеи.

Флоренс Мендхейм, незамужняя женщина, живущая со своей семьей в Бронксе, была вовлечена в шпионскую деятельность через Американский еврейский конгресс.

С 1933-го по 1938 год Мендхейм ездила на встречи сторонников Гитлера в Америке, и часто это было сочтено большим риском. Иногда участники встреч предлагали Флоренс отвезти ее домой на машине — в таком случае она называла вымыщеный адрес на Манхэттене, а оттуда уже на метро ехала в Бронкс.

Иногда встречи происходили в кафе «Гинденбург» на

86-й Восточной улице. Мендхейм представлялась на этих встречах Гертрудой Мюллер, и ее «карьера» агента развивалась настолько успешно, что она стала секретарем «Друзей новой Германии».

«Я думала, идея заключалась в том, чтобы Американский еврейский конгресс передавал отчеты Флоренс Мендхейм в ФБР», — рассказывает Симонсон.

В 1938 году Комитет Платты представителей по расследованию антиамериканской деятельности начал слушания по проникновению в США пронацистских организаций. Важную роль в этом расследовании сыграли собранные Мендхейм материалы.

Вступление США во Вторую мировую войну привело к быстрому подавлению прогерманских группировок. Их лидеры были интернированы или высланы из страны.

В 1938 году Мендхейм бросила разведывательную деятельность. До конца своей долгой жизни — а она умерла в 1984 году — Мендхейм вела уроки еврейского обучения для взрослых, также писала приключенческие романы, в которых часто фигурировали смелые роковые женщины.

Себя Флоренс Мендхейм иногда в шутку называла «старой героиней».

Архивариус Института Лео Бека Майкл Симонсон говорит, что современные молодые люди, оглядываясь на 1930-е годы, не могут поверить, что такие вещи происходили в Америке. «Но документы показывают — все это было на самом деле», — уверяет он.

## ЧИСТЫЙ АНГЕЛ — ЛАБРАДОР ПО ИМЕНИ РОЗЕЛЛА



вышли из здания, башня обвалилась. Позже Хингсон рассказал: «Пока все бегали в панике, Розелла полностью сосредоточилась на своей работе, в то время как вокруг падали обломки и царил хаос, Розелла оставалась спокойной».

И после того, как Розелла отвела своего хозяина на безопасное расстояние, к станции метро, она продолжала вести себя так, будто ничего не произошло.

26 июня 2011 года Розелла умерла от старости на руках любимого хозяина. В ее честь Хингсон написал книгу об их оптимистичной встрече пожарных, которые мчались наверх, и Розелла даже остановилась, чтобы поздороваться. Спустя занять чуть больше часа. Сразу после того, как люди всплакнули за Розеллой

В трагических событиях 11 сентября 2001 года в Нью-Йорке многие проявили себя как настоящие герои — пожарные, полицейские, люди, которые помогают другим выбраться из разрушенных зданий. Однако мало кто помнит, что в ликвидации последствий чудовищного теракта достойно проявили себя и четвероногие герои — собаки-спасатели. Мы расскажем о подвиге одной из них.

Собака-поводырь Розелла спала под рабочим столом своего незрячего хозяина Хингсона на 78-м этаже в первом башне Всемирного торгового центра. В это время, в самом начале рабочего дня, началась атака — самолет врезался в здание примерно на пятнадцатом этаже выше. Розелла, сохранив удивительное спокойствие, помогла Хингсону найти лестницу, несмотря на дым, растерянность и панику вокруг.

Розелла повела своего хозяина вниз по лестнице, попутно к нему присоединились еще 30 человек, которые послушно последовали за собакой. На середине пути прояснилось, что пожарные, которые мчались наверх, и Розелла даже остановились, чтобы поздороваться. Спустя занять чуть больше часа. Сразу после того, как люди всплакнули за Розеллой

Главный редактор  
**МИХАИЛ ФРЕНКЕЛЬ**



Наш сайт:  
<http://jew-observer.com>  
Свидетельство о регистрации:  
Министерство юстиции Украины  
Серия КВ № 23027-12867 ПР от 11.12.2017  
Номер отпечатан  
в типографии «Формула-1»,  
г. Киев, ул. Северо-Сырецкая 3  
№ заказа 3/3-2021  
Тираж 1300 экз.

Мнения авторов и редакции  
не всегда совпадают.  
Редакция оставляет за собой право  
сокращать материалы авторов  
и вносить в них правки.  
Редакция не ведет переписку  
с читателями



«Протоколы сионских мудрецов»  
и их последователи как источники «научного антисемитизма»

читайте на стр. 3



История жизни одного из самых ценных агентов советской разведки Джорджа Блейка

читайте на стр. 10-11



80 лет назад на экраны вышла культовая кинолента Чарльза Чаплина «Великий диктатор»

читайте на стр. 12 читайте на стр. 14-15



Есть ли прототип у автора «Гавриилады» из романа Ильфа и Петрова?



## СТИВЕН СПИЛБЕРГ — ЛАУРЕАТ ПРЕМИИ «ГЕНЕЗИС»

Выдающийся режиссер, продюсер и филантроп  
Стивен Спилберг удостоен премии «Генезис» за 2021 год



кинематографе и в филантропической деятельности, за противодействие антисемитизму и всем формам нетерпимости. Почетная награда отмечает также его выдающиеся заслуги в сохранении памяти о Холокосте и в его работе по предотвращению геноцидов, которая нашла отражение в фильмах, благотворительной и общественной деятельности режиссера.

В этом году ключевым фактором в выборе лауреата стал голос мирового еврейства — более 200 000 евреев из шести континентов приняли участие в голосовании, миллионы участвовали в дискуссиях в социальных сетях. Окончательное решение по выбору лауреата является прерогативой Призового комитета, и тот факт, что Спилберг получил наибольшее количество голосов, стал решающим в присуждении премии.

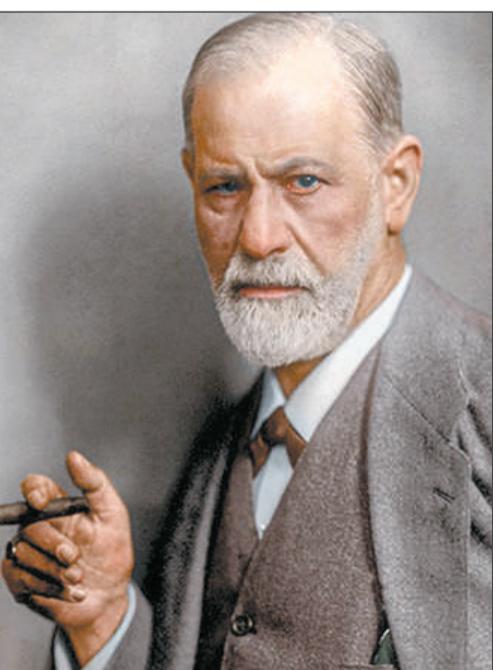
«Премия Генезис отмечает непроторийский талант Стивена Спилберга, его стремление сделать мир лучше, а также тот уникальный вклад, который он внес, чтобы открыть глаза послевоенным поколениям на ужас Холокоста», — заявил сооснователь и председатель Фонда премии Стэн Половец. — Миры призывают Стивена Спилберга в числе выдающихся лауреатов премии, среди которых Натан Шаранский, Майкл Блумберг и Рут Бейдер Гинзбург».

Стивен Спилберг уже отмечен высшими наградами целого ряда стран, в том числе Продолжение на стр. 2

## Еврейский вопрос Зигмунда Фрейда

Фрейд идентифицировал себя с Моисеем, создателем народа, к которому сам принадлежал, и религии, которую не признавал

АЛЕКСАНДР Я. ГОРДОН



Эрнст Джонс, один из немногих учеников Зигмунда Фрейда нееврейского происхождения, писал в некрологе, что достижения его учителя были невозможны без его национальных особенностей, среди них — «особенной национальной проницательности» и «скептического отношения к иллюзиям и обману».

Фрейд называют в числе гениальных евреев, преобразивших жизнь человечества. Его открытие — психоанализ — сформировало новое мышление,вшедшее в важный вклад в психологию, медицину, философию и литературу.

Евреи гордятся Фрейдом, но Фрейд не всегда гордился евреями. В 1926 году в письме руководителю еврейской организации «Бней Брит» он писал:

«Меня не связывают с еврейством ни вера, ни национальная гордость, потому что я всегда был неверующим и был воспитан без религии, хотя и не без уважения к требованиям человеческой культуры, называемым «этическими». Я всегда старался подавить в себе национальный энтузиазм, потому что считал его пагубным и несправедливым, меня пугал предостерегающий пример народов, среди которых живем мы, евреи».

Продолжение на стр. 6-7



## ДВА ЧЕМПИОНА И ЕВРЕИ

МИХАИЛ ФРЕНКЕЛЬ, главный редактор «Еврейского обозревателя»

Мы верим твердо в героев спорта  
Нам победа как воздух нужна  
Мы хотим вслед рекордам  
Наши звонки дать имена...

Припев этой бравурной песни был написан не просто — он совершенно четко отражал партийную установку советским спортсменам. Ибо спорт в СССР всегда был со-

стальной частью идеологического противостояния с «буржуями», а спортивные успехи были призваны демонстрировать преимущества соцсистем над всеми другими. При этом важнейшим объектом соперничества считалась «главная гида империализма» — США. Был дан наказ догнать и перегнать Америку во всех сферах жизни — от урожайности кукурузы

Продолжение на стр. 8-9

## СТИВЕН СПИЛБЕРГ – ЛАУРЕАТ ПРЕМИИ «ГЕНЕЗИС»

Начало на стр. 1

Президентской медалью Свободы США, Орденом Почетного легиона Франции и Орденом «За заслуги перед Федеративной Республикой Германия».

«Спилберг – еврейский visioner и повествователь», – заявил Натан Шаранский, лауреат премии «Генезис» 2020 года. – Ключевые еврейские темы проходят красной нитью через его творчество: чувство идентичности и принадлежности, необходимость сохранять гуманизм и человечность в безжалостном мире, заботясь о других, и императив поступать исходя из правил морали. Его талант – делать эти истории универсальными: рассказанные Спилбертом, они находят отклик в сердцах миллионов людей во всем мире».

Стивен Спилберг становится девятым лауреатом премии. Все ранее удостоенные премии лауреаты направили присужденные им средства на благотворительные проекты. Так, лауреат премии 2020 года Натан Шаранский направил средства на борьбу с пандемией Covid-19, в том числе на финансирование организаций, оказывающих помощь пострадавшим, а также на исследования, призванные предотвратить эпидемии в будущем.

«Подзаряли Стивена Спилберга с присуждением этой высокой еврейской награды», – заявил Ирах Гершон, руководитель еврейского агентства «Сохнут» и председатель Отборочного комитета премии «Генезис». – Он является примером великого еврейского таланта, его работа пропитана еврейскими ценностями: стремлением к справедливости, со страданием, гуманизмом, и желанием сделать наш мир лучше».

Стивен Спилберг по праву считается одним из самых успешных режиссеров в ис-



Стивен Спилберг с женой Кейт Капшоу

тории кинематографа. Уже несколько десятилетий его воображение продолжает зачаровывать миллионы зрителей, а его фильмы в общей сложности собрали более 10 миллиардов долларов. Он приобрел известность как режиссер таких блокбастеров как «Человека», «Инопланетянин», «Парк Юрского периода» и «Индиянка». Позже в своем творчестве Спилберг стал исследовать более серьезные темы – правосудие и справедливость в обществе, история рабства и борьба с коррупцией, этические проблемы войны и права женщин – в таких фильмах как «Сласти рая» и «Линкольн», «Цветы лиловые полей», «Секретное досье», «Мюнхен», «Шпионский мост».

Многие фильмы Спилберга затрагивают важные темы из истории еврейского народа – Холокост, борьба с терроризмом, становление Государства Израиль. Выдающийся фильм «Список Шиндлера», снятый режиссером в 1993 году, оказал беспрецедентное влияние на мировое восприятие Холокоста. Эта кинолента вызвала сильнейший отклик и установила эмоциональную связь между широкой мировой аудиторией и трагическими событиями польской давности.

Всю прибыль от фильма Спилберг направил на благотворительные проекты. В 1994 году он создал фонд USC Shoah Foundation, который занимается сбором и сохранением свидетельств людей, переживших Холокост. Фонд, имеющий своей целью предотвращение любого геноцида, также документирует пострадавшим от пандемии коронавируса.

истории людей, переживших геноциды XX века – в том числе в Камбодже, Армении и Руанде. На сегодняшний день в рамках проекта записано более 55 тысяч историй выживших.

Спилберг и его супруга актриса Кейт Капшо являются основателями Фонда праведников, который распределил более 100 миллионов долларов в грантах различным еврейским организациям. Также режиссер передал значительные средства на благотворительные проекты в области здравоохранения, поддержки искусств, образования и детских программ через Фонд вундеркиндов.

«Генезис» – международная премия, которая отмечает выдающиеся достижения представителей еврейского народа и их вклад в развитие человеческой цивилизации. Премия была создана в 2013 году и финансируется Фондом с постоянным капиталом в 100 миллионов долларов США и с офисами в Нью-Йорке и Тель-Авиве.

На сегодняшний день лауреатами премии «Генезис» являются бывший мэр Нью-Йорка, бизнесмен и филантроп Майкл Бушуберг (2014), актер и продюсер Майкл Дуглас (2015), выдающийся скрипач и боец за права людей с ограниченными возможностями Ицихак Перельман (2016), скултепр и активист борьбы за права беженцев Аниш Капур (2017), актриса Натали Портман (2018), бизнесмен, филантроп и основатель крупнейшего фонда по борьбе с антисемитизмом Роберт Крафт (2019) и легендарный правозащитник Натан Шаранский (2020). Также в 2018 году за пожизненные достижения премия была удостоена судья Верховного суда США Рут Бейдер Гинзбург.

Ежегодно все лауреаты передавали полученные ими премиальные деньги на благотворительные проекты. Среди финансируемых за счет премии важнейших инициатив – инвестиции в социальные стартапы, вовлечение состоявших в смешанных браках людей в жизнь еврейских общин, улучшение качества жизни людей с ограниченными возможностями, помочь беженцам, обеспечение равных социальных возможностей для женщин, борьба с антисемитизмом и демилитимацией Государства Израиль, а также помочь пострадавшим от пандемии коронавируса.

Поиски евреями своего места в быстро меняющемся внешнем мире имели несколько направлений. Одно из них существовало всегда – ассимиляция, уход от своего народа и растворение среди соседей. Это можно было сделать достаточно легко путем принятия господствующей религии – христианства или ислама. Те, кто избрал этот путь, в конечном итоге «выходили из игры».

В эпоху капитализма отход от своей религии уже не требовал обязательного принятия чужой и не сопровождался отказом от национальной идентификации. Можно было оставаться евреем и быть гражданином своей страны. Это привело к тому, что в различных светских общественных и политических партиях и движениях стали возникать еврейские фракции.

Классический пример – «Всеобщий еврейский рабочий союз в Англии, Польше и России», более известный как Бунд (1891-1921, в Польше – до 1948 года). Организация боролась за создание социалистического общества с еврейской культурно-национальной автономией на языке идиш. Ее девизом были слова: «Где мы живем – там наша страна».

Другим способом выживания при сохранении принадлежности к еврейству была эмиграция. Она имела два пути – индивидуальный и коллективный.

Конечным пунктом первого пути были США.

Сионизм выдигал второй вариант – возвращение на библейскую родину, Землю обетованную, в Страну Израиль, которую называли еврейской культурой называли также Галилеей.

Апелляционный суд, проходивший в Цюрихе в 1937 году, смогли некоторые формулировки, но клеймо фальшивки не снял.

вознамерились завоевать мировое господство!

Эту идею выплынули в мир «Протоколы сионских мудрецов».

Нет никакой возможности доказать, что этот текст на самом деле написан евреями (а значит является «подлинным», как утверждают его сторонники).

Хотя при наличии сильного желания это вполне можно принять «на веру» как обычный религиозный догмат. В конце концов в 24 протоколах, занимающих более 400 страниц, есть немало слов из ивира – цепных алав. Одно из них – «гой», что не требует перевода, а под другим – «кагам» (от слова кагала, общины) – в русской литературе обычно понимают «еврейское руководство».

Немного смущает двукратное употребление имени старокого индустриального бога Винса? Да, лучше было бы сказать без него. Но неуклон изза подобной мечты считать такой «нужный» текст подложным.

Вопрос подлинности этой книги стал предметом долгого судебного процесса (Берн, октябрь 1934 г. – май 1935 г.). Суд однозначно постановил: «Протоколы» написаны на французском языке нееврейским автором, иначе говоря – являются подделкой.

Вопрос подлинности этой книги стал предметом долгого судебного процесса (Берн, октябрь 1934 г. – май 1935 г.). Суд однозначно постановил: «Протоколы» написаны на французском языке нееврейским автором, иначе говоря – являются подделкой.

Конечно, пункт первоначального



Застрелившийся из револьвера 7 июля 1878 г. в квартире на третьем этаже по адресу Набережная Вольтера, 5 в Париже французский юрист и публицист Морис Жоли даже представить себя не мог, что его памфлет станет основой для создания «Протоколов сионских мудрецов»

евреев первая мировая проблема.

В 1927 году Форд принял публичное извинение перед евреями в прессе, что не сняло с него лавров главного распространителя антисемитского мифа и не изменило его политических взглядов. Он продолжал поддерживать НСДАП, а его европейские заводы до конца войны работали на вермахт.

Мэдисон Грант был обычным адвокатом по профессии и натуралистом по увлечению – состоял в различных обществах по охране животных, успешно боролся за сохранение исчезающих видов. И, кроме этого, Грант был одним из активных деятелей... «Альянса за ограничение иммиграции».

Мировую известность Мэдисону Гранту принесла книга «Закат великой расы» (1916), в которой он развивал уже существовавшую систему структурирования человечества, предложенную отцом расовой теории Жозефом Артуром Гобино (1816-1882).

Если Гобино делал людей на категории по цвету кожи (белые – евреи, желтые – монголы и черные – негры), то Грант делал следующий шаг: Он вводил деление уже самих европейцев и тоже на три расы: нордическую в царстве мертвых. В памфлете представлена вымышленная дискуссия авторов известных книг о государственном устройстве – «Государя» (1513) и «Духа законов» (1748) соединены – заключавшие в себе остроумную критику тоталитарных порядков, которые установлены во Франции Наполеоном III (1848-1852 – президент, 1852-1870 – император), прикрываясь внешними формами демократии.

Этот трактат никак, ни малейшим образом не затрагивал евреев!

Но раньше всех убийственным оценку опустили антисемиты да император Николай II, когда написал на скретном докладе, представленном ему ПАСТЫРЬНИКИ, свою знаменитую резолюцию: «Оставьте «Протоколы». Нельзя делать чистое дело грызными методами».

Если значение «Протоколов» для антисемитизма можно сравнить с ролью «Капитала» в истории социализма, то эквивалентом революции в России является момент прихода к власти в Германии человека, в сознании которого выводы этого трактата соединились с расовой теорией.

Наставником Адольфа Гитлера

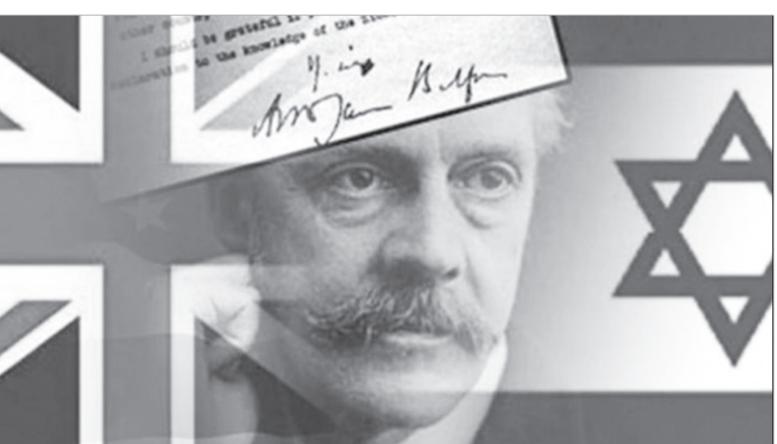
(1889-1945) в «научном» обосновании ненависти к евреям был немецкий политический журналист Дитрих Эккарт (1868-1923). Он первым увидел в «партийном мессии», назвал его «фюрером» и ввел его в высший свет, к которому принадлежал в качестве модного драматурга. Но главные учительницы фюрера были двумя знаменитыми американцами – Генри Фордом (1863-1947) и Мэдисоном Грантом (1865-1937).

Один из них – автомобильныймагнат, создатель конвейера и метода поточного производства Генри Форда – в течение 1920 года опубликовал полный текст «Протоколов» с пространными комментариями: сначала они печатались по частям в газете небольшого города Дирборн, а затем в конце года вышли целиком в виде книги «Международное

## ДЕКЛАРАЦИЯ АНТИБАЛЬФУРА

### ФАКТ...

Суд арабского города Шхем (Наблус) в Палестинской автономии признал недействительной Декларацию Бальфура, в которой впервые на государственном уровне признается право еврейского народа на свое государство на значительной части территории Палестины



Барак добавил, что сегодняшний вердикт шхемского суда станет основанием для возбуждения исков против Великобритании в британских и международных судах.

gty.co.il

### ...И КОММЕНТАРИЙ

По сообщению палестинского агентства «Манар», документ от 2 ноября 1917 года признан судом Шхем недействительным и таким, который «нарушает основополагающие нормы международного права».

Такой вердикт суд вынес по иску против Великобритании, поданному Палестинской национальной ассоциацией независимых депутатов, Международным фондом мониторинга соблюдения прав палестинского народа и Ассоциации палестинских журналистов.

В искуве заявлении утверждалось, что находившийся в 1917 году на посту министра иностранных дел Великобритании лорд Бальфур не имел полномочий подавать документ, затрагивающий политический статус территории, не имеющей в тот период к Великобритании никакого отношения.

Истцы также утверждали, что Декларация Бальфура положила начало 25-летней британской оккупации «исключительно арабских земель», вследствие чего «при преступном попустительстве британских властей произошла колонизация Палестины евреями-сионистами, сопровождавшаяся массовыми убийствами арабского населения и его насильственным трансфертом».

Исходя из этого, истцы потребовали признать «ничтожной» юридическую силу Декларации Бальфура, а также всех

политических, экономических, юридических и других документов и решений, принятых на ее основе.

Таким образом, на заседании шхемского суда под председательством судьи Маджида Джакара фактически аннулировано решение ООН от 14 мая 1948 года о создании независимого еврейского Государства Израиль.

Во время судебного заседания у здания суда проходила демонстрация с участием нескольких сот жителей Шхема, время от времени выкрикивавших антиизраильские лозунги.

Эх, сколько еще важнейших решений мог принять судья из Шхема! Но не сдохнул Размах яко не хватило.

Но ничего. Сейчас арабским экс-депутатам кнессета следует лишь набраться силенок, чтобы учинить атаку на этих изоревновников-антагонистов.

Впрочем, грядущее противостояние шхемских парней с Великобританией можно характеризовать всего одной фразой из сочинений адушки Крылова: «Ай, Москва! знать она сильна, что лает на Слонов...».

Итак, также как люди обычно приспособливаются к наступающему времени от времени стихийному бедствию, после которого жизнь снова возвращается в привычное русло. Подлинная проблема той эпохи была не видна современникам (или, точнее, была понята далеко не всем) – если не брать ответственность за собственную судьбу в свои руки, то кто-нибудь решит ее за тебя.

Да что там мелочиться! Хорошо бы еще потребовать от Собеседа ООН издать постановление, возвращающее землю южной Аргентины (Патагонии) учредил для этой цели «Еврейское колониальное общество» (ЕКО, 1891).

Однако большинство народа не хотелось ничего менять. Оно привыкло к особому отношению к себе со стороны христианских соседей, привыкло к антисемитизму, как люди обычно приспособливаются к наступающему времени от времени стихийному бедствию, после которого жизнь снова возвращается в привычное русло. Подлинная проблема той эпохи была не видна современникам (или, точнее, была понята далеко не всем) – если не брать ответственность за собственную судьбу в свои руки, то кто-нибудь решит ее за тебя.

Антисемитизм обладал способностью к саморазвитию. Во-первых, постепенно менялся степень убедительности прежних аргументов, во-вторых, к ним добавлялись новые.

Разумеется, еще долго не утрачивало свое значение то обстоятельство, что «евреи Христа распяли», однако их уже наименее редко обвиняли в распространении чумы и наведении горы. При этом у «короля навета» словно открылось «второе дыхание», и наконец все больше входило в моду инкриминирование евреям государственной измены.

Но все это оказалось детским лепетом на фоне великого научного «открытия» века: оказывается, евреи втайне от всех народов



# БОРЦІ ЗА ЗБЕРЕЖЕННЯ ПАМ'ЯТІ ПРО БАБИН ЯР

**МИХАЙЛО ГУТОР,** завідувач архівного відділу НІМЗ «Бабин Яр»

Продовження. Початок дивись у № 2 (338), лютий 2021 р.

«24 вересня 1966 року, в 25-ті роковини розстрілів Бабиному Яру, — згадає ініціатор зібрання Еммануїл Діамант, — на стіні огорожі зруйнованого єврейського кладовища, розташованого над Бабиним Яром, ми пояснили подотинце. Ми оголосили всім, до кого могли тоді звернутися, що в призначений час ми будемо біля входу на старий єврейський цвинтар, і просили всіх придбатися до нас. І люди прийшли. О п'ятій годині вечора, як було домовлено, зібралися біля входу на кладовище чоловік п'ятдесяти-шістдесяти (ніхто їх тоді не підраковував). Але самі ми, звичайно, такого «канешлагу» не очікували! Плакат наш був скопризом для всіх. Російською та єврейською мовами там було написано (великими літерами): «Бабин Яр», ніжче, конкретніше — «вересень 1941–1966», а зверху, по центру, вже зовсім арбіно — «Ізор (на івріт) — пам'яті 6 мільйонів». Скорійший успіх мітингу 24.09.66 спонукав нас спробувати повторити цю нашу спробу, на цей раз за участю В.П.Некрасова. «Приходьте на мітинг на 29.09.66 р. — буде Некрасов!». Це звучало набагато більш пекорливо і багатоголосіше. До того ж, поточниця на стіні кладовища, яке ніхто не знімав, надавала легітимності поширюванням чуткам... Фотографії мітингу 24 вересня було зроблено оператором Україногро-нікі Едуардом Тіміним. Йому вдалося приховати 80 метрів півки, все інше було відібрано КДБ і пропало назавжди...»



Віктор Некрасов біля входу на старе єврейське кладовище.  
24 вересня 1966 р.

гучні слова, це невідомий герой Бабиного Яру. Ніхто про нього не знає. Тому що — такий час був. Кваліфікувалося це на Банковій і на Володимирській як сіоністське збіговисько з приводу подій в Бабиному Яру...».

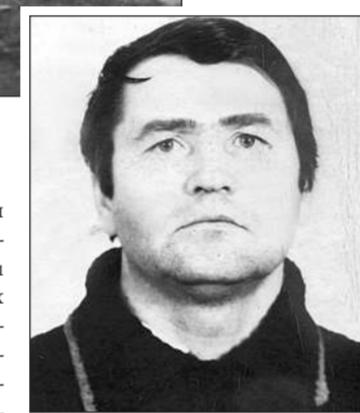
Зранку 29 вересня до Бабиного Яру під однією з групами почали сходитися люди, зібралися близько тисячі осіб — переважно євреї. Але також і українці, росіяни та інші, котрі відчували моральну потребу продемонструвати євреям свої співчуття та со-лідарність у боротьбі проти антисемітизму. Серед них були літератори В.Некрасов, І.Дзоба, Б.Антоненко-Давидович, філософ Є.Сверстюк. Спеціально на мітинг з Москви приїхали письменник В.Бойнович, редактор видавництва «Советский писатель» В.Фогельсон, літературний критик Ф.Светлов. Фільмували подію документалісти Р.Нахманович і Е.Гітай.

«Усі наковальні горби і нагорки обля-  
пили численні і спірну розрізнені групки

людей, — описує Іван Дзоба, — але ця некерована стихія була немовби одна жива істота. На їхніх обличчях застілили страждання, а очі були нетутешні. Вони дивилися в глибину часу і бачили мото-рошну картину того, що не стало і ніком не стане для них минулум. Тінь давнього жаху і якоїсь людської загубленості витяла над Бабиним Яром. Тисячі безмовних у закам'яніліх збудженнях низку важливих моментів, що свідчили про зростання активності єврейського національного руху.

Особливу гостроту в Україні, де єврейська діаспора була однією з найбільших чи-セルних, набула проблема еміграції. В другій половині 1960-х заяві вийїзд подали 5762 євреї, що проживали в Україні.

Глибоким внутрішнім змістом була від-  
значена поширенна самвидавом стаття кия-



Іван Дзоба; офіційна світилина  
на КДБ перед арештом Дзоби  
у 1973 році

## БУДЕМО РАДІ ВАМ ДОПОМОГТИ



Якщо Ви самотні, якщо Вам не вистачає душевної добродоти та турботи, Київський Центр для людей похилого віку запрошує Вас на постійне проживання в окремих квартирах, які забезпеченні всім необхідним. Мешкаючи в нашому домі, Ви зберігаєте свою пенсію, не сплатуєте комуналні платежі, забезпечуєтесь триразовим харчуванням. Ізлодобово до ваших послуг черговий медпрацівник та методист!

Раді будемо Вам допомогти!

Наш телефон 531-54-00

Телефонуйте з 10 до 18, крім суботи

## Шановні батьки!

ВИ ХОЧЕТЕ, щоб ВАША ДИТИНА ОТРИМАЛА СУЧASNУ ЄВРЕЙСЬКУ ОСВІTU?  
Заклад загальної середньої освіти — академічний ліцей №299 — навчальний заклад,  
який вам потрібен. Розглянемо його переваги:

- наповнення класів — 10-25 дітей;
- школа повного дня у 1-11 класах;
- найкращі вчителі;
- зручне розташування у центрі Оболоні біля станції метро «Мінська»;
- затишна, сімейна атмосфера;
- три мови навчання (українська, англійська, івріт);
- сучасні освітні та виховні технології;
- екскурсії для учнів у країни СНД, Європи та Америки;
- широка мережа гуртків та фахультативів;
- для дітей з інших регіонів України є гуртожиток із зручними кімнатами на 2-3 особи;
- розвозка з усіх районів Києва;
- 3-разове повноцінне харчування;
- розвиваючі програми для дітей від 2 до 6 років у дитячому садку;
- змістовний літній відпочинок у міжнародному таборі Київської єврейської громади;
- батьки мають можливість теж долучитися до вивчення історії та традицій.

Ваша дитина реалізує свої творчі та наукові обдарування та отримає повну середню освіту з можливістю вищого рівня та диференційованого вивчення івріту та англійської мови, інформатики та сучасних комп'ютерних технологій, предметів гуманітарного, природничого циклів, точних наук. Після закінчення ліцею Ваша дитина зможе продовжити навчання у найкращих закладах України, США, Ізраїлю, Канади, Великобританії.

Адреса ліцею: 04212, м. Київ, вул. Тимошенка, 26, тел. 410-46-07, 418-23-34

# Отзук трагедии

# Отзук трагедии



Олександр Фельдман, Саша Цаціс (на передньому плані) та інші несуть вінки до меморіального каменя в Бабиному Яру. 1973 р.

У середині 1970-х років влада в Україні мусила повернутися до питання про спорудження монумента в Бабиному Яру. У листі в ЦК КПУ 18 вересня 1974 року перший секретар Київського міського комітету партії Олександр Ботвін пояснював актуалізацію цього питання так: «У звязку з тим, що зараз особи єврейської національності, так звані відказники, винощують ідею створити громадський комітет зі збору коштів на спорудження пам'ятника в Бабиному Яру, в газеті «Вечірній Київ» передоділ 29 вересня буде опубліковано матеріал про проект пам'ятника та його будівництво».

17 лютого 1975 року Київська міськрада рішенням №166 затвердила проект пам'ятника і передбачила його фінансування з написом українською мовою: «У 1941-1943 роках німецько-фашистськими загарбниками було розстріляно понад 30 тисяч громадян міста Києва і військовополонених».

2 липня 1976 року відкрили монумент із написом: «Пам'ятник радянським громадянам і військовополоненим солдатам і офіцерам Радянської Армії, які загинули від рук німецько-фашистських окупантів у районі Сирецького масиву м. Києва». Поруч із пам'ятником встановили бронзову пам'ятку з написом українською мовою: «У 1941-1943 роках німецько-фашистськими загарбниками було розстріляно понад 30 тисяч громадян міста Києва і військовополонених».

Головними виступаючими на відкритті цього партійного мітингу були члени Політбюро ЦК компартії України М.М.Борисенко, О.П.Ботвін, О.П.Ляшко, В.О.Солонуб, В.Ю.Маланчук, перший секретар ЦК АКСМУ А.І.Корнієнко та інші.

Газета української діаспори в США «Свобода» з цього приводу писала: «Відкриття пам'ятника жертвам гітлеризму перетворило на пропагандистський мітинг. Бабин Яр став мотиваючим для кілька-десяти тисяч жертв гітлерівського злочину народобивства. Добру половину цих жертв становили особи єврейської національності. Про них у советських газетах згадується тільки мінометом. Як ажіо ви намітили на завтра? — Ніякої ажіої ми не намічали. Якщо ви осмієте збиратися робити завтра, то я можу сказати: я хочу піти до Бабиного Яру і покласти вінок у пам'ять євреїв, загиблих там у 1941 році.

— Чому ви відзначаете пам'ять тільки євреїв? Адже там поховані радянські люди і піонери?

— Але тільки євреї гинуть за те, що належали до певного народу. Це був геноцид. Замовчують це — значить відбільшувати фашистські погарення за «сіоністську діяльність», сіоністів зазвичай звинувачували в «антірадянській агітації і пропаганді».

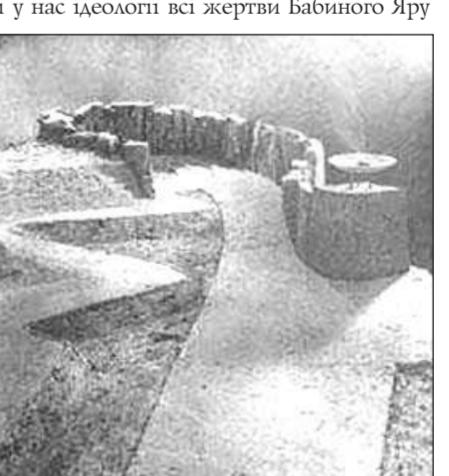
Борис Кохубієвського було зарештовано 4.12.68 р., суд відбувся 13.05.69 р. — термін три роки за статтею 187-1 УК УССР «Поширення завдомо неправдивих відповідей, що порочать радянський державний і суспільний дах», погарення відбулося в Установі № 308/26, Жовті Води, Українська РСР.

Фельдман Олександр Дмитрович як активний учасник руху українських євреїв за право вийдти до Ізраїлю та за участь у численних демонстраціях був неодноразово затриманий органами міліції та КДБ, його квартиру було двічі обшукано катебістами. 18 жовтня 1973 року Олександр Фельдман заарештували на війську, звинувативши у «злісному хуліганстві». Всю цю «справу» було абсолютно інспіровано. Олександр Фельдмана судили у листопаді 1973 року в Дарницькому районі Києва, при тому сідали на кладовище, то підходили до могил своїх близьких. Хіба це означає неповагу до інших могил? Ми сумуємо про всі жертви націстів, але не приховуємо, що найбільше наша душа болить через загибліх євреїв. Хіба це не природно?».

Фельдман Олександр Дмитрович як активний учасник руху українських євреїв за право вийдти до Ізраїлю та за участь у численних демонстраціях був неодноразово затриманий органами міліції та КДБ, його квартиру було двічі обшукано катебістами. 18 жовтня 1973 року Олександр Фельдман заарештували на війську, звинувативши у «злісному хуліганстві». Всю цю «справу» було абсолютно інспіровано. Олександр Фельдмана судили у листопаді 1973 року в Дарницькому районі Києва, при тому сідали на кладовище, то підходили до могил своїх близьких. Хіба це означає неповагу до інших могил? Ми сумуємо про всі жертви націстів, але не приховуємо, що найбільше наша душа болить через загибліх євреїв. Хіба це не природно?».

В інтерв'ю «Бабин Яр: Трагедія про трагедію» (газета «Дзеркаль тижня» № 39, 26 вересня 1997 р.) архітектор Анатолій Ігнащенко зокрема сказав: «Згідно тоді пануючої в нас ідеології всі жертви Бабиного Яру, які встановили пам'ятник з офіційною назвою «Пам'ятник радянським громадянам і військовополоненим солдатам і офіцерам Радянської армії, які загинули від рук німецько-фашистських окупантів у районі Сирецького масиву м. Києва», з одного боку, завершили певний етап боротьби громадськості за встановлення на цюму місці пам'ятника жертвам розстрілів. З іншого — пам'ятник став приводом для глибокого розчарування єврейської громади та опозиційно налаштованої до влади української інтелігенції, оскільки представлений ідеї зовсім не відповідали духу трагедії Бабиного Яру, не кажучи вже про нівелізацію єврейських жертв.

Німецький історик Гідо Кюпп написав, що Голокост був у німецькій історії, був у його власній історії, а мідівовідальні до своєї історії. Але найважливіше, пише він, що ми не відповідаємо за минуле, ми відповідаємо за пам'ять про минуле. Сьогодні ця відповідальність потребує багата для українського суспільства.



Представленій Адою Рибачук і Володимиром Мельниченком проект «Коли руйнуються світ. Бабин Яр» був виснованою експертів країнами, але так і не був підтриманий. Після відмінності в житті. Проект «Коли руйнується світ. Бабин Яр», присвячений пам'яті жертв Бабиного Яру — Життя проти Смерті. Це історія не тільки їх творчості, а й громадянської мужності, вірності людським принципам



# ДВА ЧЕМПИОНА И ЕВРЕИ

МИХАИЛ ФРЕНКЕЛЬ, главный редактор «Еврейского обозревателя»

Начало на стр. 1

до спортивных достижений. Как показала история, выполнить наказ Советскому Союзу не удалось. Более того, в конце концов он не выдержал гонки и испустил дух.

Но были, были все же в спортивном противоборстве с «шпиндасами» и приятные сердцу советского патриота моменты.

И здесь самое время вспомнить, что в феврале нынешнего года скончался знаменитый советский штангист Юрий Власов, сыгравший весомую роль в советско-американском противостоянии на тяжелогимнастическом помосте. Вообще-то тяжелая атлетика в СССР была развита действительно хорошо. Более того, в 1946 году самым первым чемпионом мира из всех советских спортсменов стал именно штангист — Григорий Новак, еврей из никому тогда в мире не известного городка Чернобыль.

Но в самой почетной тяжелой весовой категории достижения советских атлетов были не столь высоки. А тут еще в 1955 году на международный турнир в Москву приехал чемпион США Пол Андерсон по прозвищу «человек-гора» (при сравнительно небольшом росте — 177 см, он весил десять пудов). И вот, как поется в песне, выходят на арену сиамцы, и в первом же упражнении троеборья — жиме — Андерсон поднимает 182,5 кг, что на 14 (!) кг больше мирового рекорда. Рывке он показывает 142,5 кг, а в толкне фиксирует 193 кг. В сумме троеборья у Андерсона получается умопомрачительный результат — 518,5 кг, что на много превышает мировой рекорд. Весь спортивный мир был потрясен, а руководители советского спорта пребывали в полнейшем смятении. Это же надо — мало того, что американский атлет утер советским нос, так еще и сделал это в Москве! Ужас, просто ужас...

Что делать? Да кто ж его знает.

Тем временем Андерсон продолжал «задействоваться». В 1956 году он победил на Олимпийских играх в Мельбурне. А затем покинул любительский спорт и начал давать показательные выступления, где демонстрировал удивительнейшие трюки — например, сделал неполное приседание с весом 952,5 кг, а во время одного из выступлений оторвал плачами от стоеч суммарный вес — 2844 (!) килограмма.

В то время казалось, что рекорд Андерсона будут держаться очень долго. Но уже весной 1957 года рекордсменом ССР в рывке становится дваждыдвукратный Юрий Власов, который еще через два года стал мировым лидером в супертяжелой категории.

Власов, как и Андерсон, поражал специалистов и публику, но делал это совсем по-другому. Прежде всего, он был совсем не похож на того штангиста-тяжеловеса, которого привыкли видеть на помосте. Стройный, подтянутый, в очках и с задумчивостью на лице, Юрий скорее напоминал вузовского аспиранта — и таки да, он в то время действительно заканчивал учебу в Военно-воздушной инженерной академии имени Н.Е.Жуковского. Спортивной среде его стали звать «профессором» из-за внешнего вида и очков. Да и семья у Власова не была простой — его отец работал резидентом советской разведки в Китае. И вот этот штангист-интеллектуал начал вытворять чудеса на помосте.



Пол Андерсон

Эриха Марти Ремарка, Джека Лондона и Эрнеста Хемингуэя. Своим кумиром Власов тоже считал Хемингуэя, о чём даже писал в своих литературных сочинениях, называя писателя «папой». Первая книга его рассказов «Себя преодолеть» вышла в свет в 1964 году. На Нобелевскую премию по литературе, которую к тому времени получила Хемингуэй, она, конечно, не претендовала, но добавила спортсмену-литератору некоторые новые рецензии из СССР, услышав про умницу Жаботинского в своем городе, полагали, что названа она в честь знаменитого советского тяжелоатлета.

Но нет — Леонид Иванович Жаботинский был родом из украинской крестьянской семьи. И все же с евреями его жизнь пересеклась. И, пожалуй, главный момент этого пересечения случился в 1969 году, когда здорово, а вероятно и жизнь Жаботинскому спас хирург Борис Гехтман. В лоханке почки у атлета образовалась камень, но при тогдашних методах диагностики врачи все никак не могли этого определить. Жаботинский страдал от тяжелых болей, давление зашкаливало. Наконец диагноз был поставлен, и хирург Гехтман осуществил новаторскую операцию — он не разрезал мышцу, а разорвал ее, что привело к более быстрому заживлению раны. «Ты не будешь инвалидом, сможешь еще мировые рекорды ставить», — сказал Жаботинскому его спаситель. И спортсмен, вернувшись на помост, действительно установил еще два мировых рекорда Леонид Иванович всегда тепло вспоминал доктора Гехтмана.

Однако с евреями Жаботинский пересекался и в спорте. Немало лет его наставником был заслуженный тренер Украины Ефим Айзенштадт. И здесь мы подходим к кульминационному моменту нашего рассказа.

«Кто не видел поединка Власова и Жаботинского, тот не видел Олимпиады», — писали в те октябрьские дни 1964 года японские газеты.

На олимпийском помосте в Токио произошла тогда настоящая спортивная драма. Бальблен славы Юрий Власов приехал на Олимпиаду в Японию в качестве однозначного претендента на победу. С ним был его личный тренер Багдасаров. У Жаботинского на Играх первоначального коуча не было — его взялся опекать главный тренер советской сборной Алексей Медведев. Судя по всему, у Медведева был на это свой резон, ведь именно у него в свое время Власов отобрал и чемпионские звания, и рекорды.

Знатоки спорта до сих пор помнят накал того знаменитого остройшего соперничества. Чуть интересно, в последующие годы сами главные участники противоборства вспоминали эти события по-разному.

Итак, за «Сибу» был переполнен. Главные соперники советских атлетов американцы Губнер и Шемански отстали уже в жиме. Жаботинский зафиксировал 187,5 кг, а Власов внешне легко установил мировой рекорд 197,5 кг. Многие тогда решили, что борьба реально завершилась.

И тут началось непредвиденное. У Власова почему-то не заладился рывок. Только с третьей попытки он справился с начальным весом 162,5 кг. Власов был разозлен и заказал в дополнительной четвертой попытке, не идущей в зачет троеборья, 172,5 кг. Вес он взял довольно легко, установив новый мировой рекорд, но и затратил при этом много сил.

А затем наступил момент истины. Перед заключительным упражнением Юрий перекликнул соперника на 5 кг. С учетом того, что Власов весил меньше конкурента,

## Пути и судьбы

Жаботинскому, чтобы победить, нужно было толкнуть на 7,5 кг больше. Задача эта казалась нереальной всем, и Власову в том числе. Впоследствии он утверждал, что Жаботинский, стоя перед последним упражнением за кулисами, как бы сдаваясь, сказал ему: «Сделаем по одному подходу на 200 для зачета и финиш». Жаботинский же эту беседу никогда не подтверждал, зато однажды сказал следующее: «Всем своим видом я демонстрировал, что отказываюсь от борьбы за золото, и даже снизил начальный вес. Власов, попутавшись себя хозяином помоста, ринулся покорять рекорды...»

Именно в том же 1968 году в Мехико Леонид Жаботинский во второй раз стал олимпийским чемпионом.

Власов же посвятил себя писательскому труду, и самым известным его произведением стала книга «Особый район Китая», рассказывающая о разведывательской деятельности его отца в Поднебесной.

Не чуждался Юрий Петрович и разнообразной публицистики. И тут мы поближе подходим к «еврейской теме». К рекордному весу подошел Жаботинский, но даже не смог оторвать штангу от пола. Смузленно улыбаясь и потирая вроде бы травмированное плечо, Леонид медленно пошел готовиться к третьей попытке. Вскоре Жаботинский вернулся на помост совершенно преображеный — от него веяло силой и уверенностью. Он быстро взял штанту на грудь и вытолкнул на поднятых руках. Есть мировой рекорд! Есть олимпийская победа!

Как написала в те дни одна из японских газет, «два сильнейших человека России — Никита Хрущев и Юрий Власов — в один и тот же день» (посединок между Власовым и Жаботинским состоялся через четыре дня после того, как на пленуме ЦК КПСС Никита Хрущев был снят с поста председателя партии группой ранее «верных соратников», возглавляемой Леонидом Брежневым).

А что Власов? Ужасно раздосадованный случившимся, он прекратил занятия спортом. Правда, из-за финансовых трудностей ненадолго вернулся на помост в 1966 году, и даже установил еще один мировой рекорд.

Признаюсь, я был ошарашен, когда

### ИНТЕРЕСНЫЕ ФАКТЫ ИЗ ЖИЗНИ ЖАБОТИНСКОГО

— Леонид Жаботинский является почетным гражданином двух городов: украинского Запорожья и египетского Суэца.

— Ежегодно в Запорожье проводятся турниры на призы Леонида Жаботинского.

— Из профессионального спорта украинец ушел в середине семидесятых из-за травмы.

— С 1987 по 1991 год служил военным советником по вопросам спорта на Мадагаскаре.

— В 2017 году в Запорожье ему открыт памятник, изготовленный из бронзы, в натуральный рост 1,93 м.

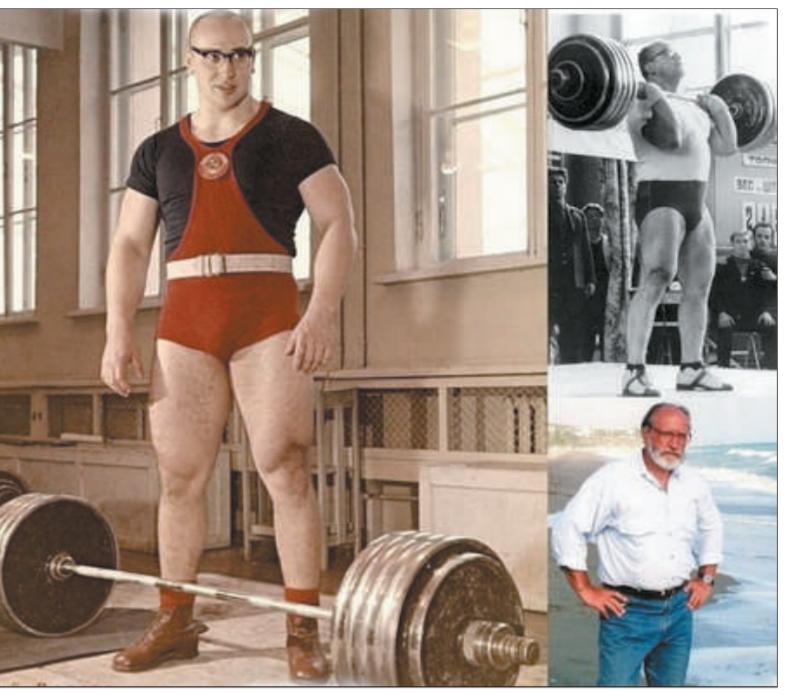
— лично был знаком с Юрием Гагариным, считал его очень простым и скромным.

— Леониду Жаботинскому когда-то пришлоось применить свою силу не в спорте, а против трех хулиганов, которые хотели напасть на него и его жену в темном переулке в Запорожье.

— В Париже текстильная фабрика срочно изготовила Жаботинскому спортивный пояс для участия в соревнованиях. Тогда на несколько часов работа на фабрике остановилась, потому что все хотели посмотреть на известного спортсмена. Впоследствии фабрика использовала в рекламных целях: «Самый сильный человек мира пользуется поясом нашей фабрики! Покупайте наши изделия!»

— У Леонида Жаботинского был 48-й размер обуви.

— В 2018 году НБУ выпустил в честь Жаботинского памятную монету номиналом 2 грн. (тираж — 35 тыс.).



Юрий Власов

приходил и Ефим Самойлович Айзенштадт. Как-то в перерыве между заседанием и заседанием я откровенно спросил заслуженного тренера о том, что произошло тогда в Токио, и о его роли в тех событиях.

— Вот что я тебе скажу, — ответил мне Ефим Самойлович. — Юра, видно, большой фантазер. Как он мог увидеть мою «хитрую улыбку», если меня в Токио вовсе не было? Его тренер на Олимпиаде с ним поехал, а меня не взяли. Может быть из «графы», а может просто не считали Жаботинского претендентом на золото. А наслед самой улыбки, должен сказать, что Лена всегда обладал такой природной крестьянской смекалкой, что любому умнику может фору дать...

Ну а общественно-политические взгляды Власова с годами менялись с камейдоскопической быстротой. Если написанная в сороковые годы по совету самого Андропова книга «Особый район Китая» повествовала о мужестве и смелости советских разведчиков, то уже в конце восьмидесятых Юрий Петрович, ставший к тому времени народным депутатом СССР, гневно обличал «подпольную империю на Лубянке с трибуны всесоюзного Съезда».

Не забыл он и о так насыщавшем ему в Токио евреях. Уже в девяностые Власов энергично выступал против «сионистов» в рядах российских демократов и даже договорился до того, что в атаках сторонников Бориса Ельцина на здание российского парламента участвовали засланные из Израиля «еврейские боевики-шовинисты».

Вот как может поворачиваться на сознание человека один неудачный подход к штанге...

А бывшие в Израиле разные городах на иноязычия им Жаботинского улицы, давно уже знают, в честь кого эти улицы названы. И все же замечательного украинского богатыря Леонида Ивановича Жаботинского тоже хочется помянуть добрым словом.



Леонид Жаботинский



Однажды сам «железный Арн» признался в том, что Леонид Жаботинский был для него настоящим кумиром, примером для подражания.

Во время турнира в Вене в 1965 году в украинском атлету троеборью Леониду Жаботинскому подошел местный 17-летний юноша и взял автограф. Им оказался Арнольд Шварценеггер, будущий многократный чемпион по культуризму, который неоднократно удостаивался титула «Мистер Олимпия».

Леонид Иванович в отличие от австрийца не запомнил этой встречи и был очень удивлен, когда в 2004 году получил телеграмму с приглашением приехать к нему в гости — уже от губернатора американского штата Калифорния, всемирно известной голливудской звезды Арнольда Шварценеггера.

Тот при встрече рассказал Жаботинскому об этом случае в Вене и выразил свое искреннее восхищение успехами украинского тяжеловеса.

«С самого детства я за тебя болел. Даже во время токийской Олимпиады, хотя там выступали Норберт Шемански и Губнер. За них тоже, конечно, переживал, но мне почему-то хотелось, чтобы выиграл ты», — сказал Шварценеггер.



# СМЕХ НАД ТИРАНОМ

К 80-летию премьеры фильма Чарльза Чаплина «Великий диктатор» – истории о нацизме и притесняемых евреях, о борьбе зла и добра

АЛЕКСАНДР КУМБАРГ

Это фильм, который хоть раз в жизни должен посмотреть каждый. 80 лет назад Чаплин не смог молчать, буда, что происходит в мире, и создал картину, которая и сегодня может служить примером борьбы с нацизмом, антисемитизмом, диктатурой. В мире, когда нацистским безумием были охвачены многие страны, Чаплин присоединился к голосам, показывающим, насколько нацизм однобременно низок, смешон и ужасен.

## ЦИРЮЛЬНИК ПРОТИВ ДИКТАТОРА

...1930-е годы. Вымышленная страна Тотания (аллюзия на Германию). По одному столу противостояния – угнетатели: могущественный диктатор Аденоид Хинкель (пародия на Гитлера) в своем и полицей. По другой – угнетаемые: еврейский цирюльник и его друзья-евреи, живущие в гетто. Силы явно неравные. Зло несознательно сильнее, но в итоге добро все-таки побеждает.

Чарли Чаплин – и продюсер фильма, и сценарист, и режиссер, и исполнитель двух главных ролей. Отстаивающий свои права еврей-цирюльник и диктатор Хинкель внешне настолько похожи, что в какой-то момент меняются местами. Хинкель отправляется в концлагерь, а цирюльника призывают за форсаж, однако на митинге он произносит памятную речь в защиту свободы и достоинства человека.

Фильм украшен красноречивыми сценами. Отлично выглядит пародия на экзальтированную манеру Гитлера произносить речи. Хинкель размахивает руками, несет таращашину, срываясь на яростный крик, периодически сменяющийся хрипами и кашлем. Он буквально пищит неизвестно и одновременно комичен. Чувствуется, что Чаплин хорошо изучил хроники с гитлеровскими речами.

Притязания Хинкеля на мировое господство прекрасно продемонстрированы в танце диктатора с воздушным шаром в виде глобуса под музыку «Лоэнгрин». Багтера – любимого композитора форсажа. Руки и ноги Хинкеля подбрасывают шар, но внезапно тот лопается, когда Аденоид считает, что уже поймал его. Примечательен и фрагмент, когда десерт забирается на штору и заявляет, что хочет побить один.

Министр Гарбич (от английского *garbage* – «мусор») – пародия на Геббелса, министр Херринг («седока») – на Геринга. Гарбич советует Хинкелю устраивать погромы гетто для развлечения людей: «Сначала мы избавимся от евреев, а затем заменимся брюнетками».

На Херринга, словно на елку, Хинкель то вешает медальки, то снимает. Наиболее шутливые изображения не только злодеями, но и шутами.

Не обходится без курьезов торжественное прибытие поезда с союзником Хинкеля – фашистом Бензино Напалони (явно



Когда парикмахер воевал на фронте в Первую мировую войну, он спас жизнь раненному летчику Шульцу. В дальнейшем Шульц стал боевым нацистским чином. И уже приходит его черед спасать жизнь цирюльнику, которого штурмовики едва не повесили на постели улицы. Вскоре Шульц отказывается следовать проводимом Хинкелем антисемитской политике и попадает в концлагерь. Сбегает оттуда, прячется в гетто, планирует заговор против Хинкеля со взрывом его дворца. Образ Шульца напоминает, что не все немцы поддерживали гитлеризма.

Комедийные приемы и грандиозные триколки сочетаются в «Великом диктаторе» с серийностью политической сатиры. Скромный парикмахер явно напоминает Бродягу – полюбившегося зрителям героя немых чаплинских фильмов. Идея на сцене с Ханной, он и одевается, как Бродяга: пиджак, широкие штаны, котелок на голове, большие башмаки, тросточка.. А евреи в кинокартине, по мнению кинокритика Майкла Вуда, становятся «коллективным олицетворением самого Маленького Бродяги, трогательного, хитрого и единственного нормального человека в мире безумия».

Британский биограф актера Д.Робинсон в своей книге «Чарли Чаплин. Жизнь и творчество» отмечал: ««Великий диктатор» остается уникальным феноменом, эпохальным событием в истории человечества. Величайший клоун и любимец своего времени Чаплин бросил прямой вызов человеку, пронесшему зла и горя больше, чем кто-либо другой в современной истории».

Есть свидетельства, что фильм видел Гитлер. Интересно, что до этой картины он называл Чаплина одним из наиболее выдающихся зрителей героями современности. А после того стал для него.. евреем и запретным лицом в Германии.

Идею снять сатирический антинацистский фильм подбросил Чаплину известный британский кинорежиссер еврей Александр Корд. Вероятно, идея возникла из-за внешнего сходства Бродяги и Гитлера – особенно их усов.

узнается итальянский душе Муссолини). Встречающие устают бегать с расстилающимися ковром. Всё встречи Хинкеля и Напалони искрятся сарказмом. Оба тирана хвастливо демонстрируют друг перед другом свое превосходство, для этого каждый даже пытается сесть повыше в поднимаемемся кресле. Для «полночи компаса» еще только Сталина рядом не хватает.

Симпатичная сцена, где цирюльник бреет клиента под звуки музыки Иоганна Брамса. А его красивая соседка-еврейка Ханна обезвреживает нацистов метками ударами сковородки. Кстати, Ханна – это имя матери Чаплина. Играет ее Поллетт Годдар – в то время жена Чаплина, которая позднее вышла замуж за Эрика Мартио Ремарка. Между прочим, именно на премьере «Диктатора» Чаплин впервые публично назвал Годдар своей женой.

На Чаплина оказывалось мощнейшее психолого-политическое воздействие, ему поступали даже анонимные угрозы закидывать кинотеатры бомбами с удешевленным газом и стрелять по экранам. Однако Чаплин был финансово независимым кинопроизводителем и сумел отстоять свое право на свободу творчества.

Это был очень сильный и достойный поступок Чарли. Он понимал, что у него могут быть большие проблемы. Он нажил врагов, нацисты включили его в «черный еврейский список». Чаплин сильно рисковал, вложив в эту картину около 2 млн долларов – запрет фильма привел бы его к банкротству. Но великий мастер кино, тем не менее, полагал, что при нависшей над миром угрозе просто обязан сделать такой фильм – «Гитлер должен был быть вымыслен».

В Америке о нацистском вожде тогда было мало информации. Премьера «Великого диктатора» – перво-популярность звукового фильма Чаплина – прошла в США в октябре 1940 года. Картина быстро обрела популярность среди американской публики и, в частности, среди еврейской общественности. В кинотеатрах выстраивались очереди. В родном для Чарльза Лондоне фильм демонстрировался в декабре 1940 года, в разгар проводимых немецкой авиацией бомбардировок, и поднимал дух британцев. А вот реакция кинокритиков была весьма неоднозначной – от «шедевра сатири» до «зачем занялся политикой».

Есть свидетельства, что фильм видел Гитлер. Интересно, что до этой картины он называл Чаплина одним из наиболее выдающихся зрителей героями современности. Вероятно, чувствовал какую-то угрозу для себя в этой кинокартине. И хотя в СССР творчество Чаплина в целом оценивалось положительно, прошло почти 50 лет после премьеры в США, прежде чем в 1989 году,

# ОНА НАВСЕГДА ОСТАЛАСЬ В КОСМОСЕ...

ЛИНА ГОРОДЕЦКАЯ

28 января 1986 года не стало Юдит Резник – американского астронавта и первой женщины-еврейки, покорившей космос

Для Юдит Резник это был второй космический полет. Среди американских астронавтов она стала второй женщиной, которая полетела в космос. Юдит была в составе экипажа из семи астронавтов шаттла «Челленджер» и погибла при его старте. Ей было 36 лет.

Юдит всю детство посещала еврейскую воскресную школу, проща бат-мидраш в местной синагоге. Про свои еврейские корни Юдит всегда говорила, что они очень глубоки в ней и имеют для нее важное значение.

Девушка обучилась игре на пианино, а в 1966 году окончила среднюю школу с блестящими успехами по математике.

После школы Юдит поступила в университет Карнеги-Меллон в Питтсбурге, штат Пенсильвания. Она решила посвятить себя практической науке и в 1970 году получила диплом инженера-электрика в числе пяти лучших студентов университета.

В том же году Юдит вышла замуж за своего однокурсника, но вскоре они развелись, так как муж мечтал о тихой жене-домохозяйке, а Юдит хотела продолжить карьеру. В 1977 году она защитила докторскую диссертацию, посвященную влиянию электричества на сетьчатую оболочку глаза.

А потом.. Летом 1977 года Юдит прочитала в газете, что американское космическое агентство НАСА объявляло набор в группу астронавтов, в том числе и для женщин. В НАСА ее документы приняли, но дали понять, что

шансов практически нет – в первую очередь набирались летчики. И Юдит, научившись управлять самолетом, набрала нужное коли-

чество летных часов. Из 8000 претендентов в отряд астронавтов были принятые 35 человек, из них всего шесть женщин, среди которых была и Юдит.

Ничто не могло остановить эту молодую харизматичную женщину!

В конце августа 1984 года состоялся первый космический полет Юдит Резник в составе экипажа космического корабля «Дискавери». Она была единственной женщиной на борту. По возвращении на Землю командир экипажа полковник Генри Харт菲尔д сказал: «Юдит была лучшей из нас».

Трагедия случилась 28 января 1986 года. Катастрофа космического корабля «Челленджер» произошла на старте, когда и стал финальным. Погиб весь экипаж, включая первого астронавта-женщину Кристу Маколифф, которая выиграла общенациональный конкурс на право участвовать в космическом полете.

На поминальной церемонии в синагоге города Акрон, где Юдит Резник проходила обряд бат-мидраш и стояла под хупой, губернатор штата Огайо сказал: «Она знала, что будет в космосе, как дома, и навсегда осталась в нем».

Могила Юдит Резник не существует. Останки ее были кремированы, и прах развеян над океаном. Светлая память!



# Ляпис как тезка Бендера

ИОСИФ ТУРОВСКИЙ

Простите, как Никифор может быть тезкой Остапа? — резонно удивляется компетентный читатель, выросший на романах Ильфа и Петрова.

Да, это метафора, исходящая из того факта, что прототипы персонажей «Двенадцати стульев» реально были тезками. Прототипом Остапа Бендера считают автобиографиста Осипа Шора, а прототипом Никифора Ляписа — поэта Иосифа Сиркеса. Разумеется, это одно и то же имя, восходящее к библейскому Иосефу.

Впрочем, то, что именно упомянутые тезки, два выходца из Одессы, два земляка Ильи Ильфа (Иехиэля-Лейба Файнзильберга) и Евгения Петрова (Катаева), были прототипами героя любимого романа — это не научный факт, а версия литератороведов. Литературоедение вообще тяготеет к различным домыслам и конспирологическим теориям. Чего уж там — если даже авторство «Двенадцати стульев» сегодня ставится под сомнение и приписывается Михаилу Булгакову. Этой версии, в частности, активно приводят живущую в Берлине уроженку Киева Ирину Амалинскую.

На эту тему можно рассуждать бесконечно. Книги рождаются в конкретных исторических и житейских обстоятельствах и неизбежно несут на себе отпечаток эпохи и среды. Стоит ли удивляться созвучности стилям и образам в тех же Булгакова с Ильфом и Петровым, если они хорошо знали друг друга, вместе работали в московской газете «Гудок» и много общались? С другой стороны, под любую теорию, зачастую даже самую нелепую, ее создатели, как правило, подводят стройную систему доказательств и аргументов, придающая ей эффект правдоподобия.

Тем интереснее присмотреться к людям, которых называют в качестве прообразов самых любимых литературных персонажей. Там хватает своих версий и своей конспирологии.

## С БАРАНЬЕЙ ПРИЧЕСКОЙ И НЕУСТРАШИМЫМ ВЗГЛЯДОМ

Никифор Ляпис, поэт-халтурик с псевдонимом Трубецкой, знаменит как автор стихов о Гавриле (глава «Двенадцати стульев», в которой он фигурирует, так и называется «Автор Гаврилайды») и выдающейся метафоры «падать стремительным диктатором».

Вопрос о том, кто именно послужил его прототипом, долгое время оставалась дискуссионным. Так, Константин Паустовский, работавший в «Гудке» вместе с Ильфом и Петровым, вспоминал, что во Дворце Труда, где размещалась их газета, находились многочисленные редакции. Это давало возможность некоторым авторам течьему дня получать гонорары сразу в нескольких изданиях: «Не выходя из Дворца Труда, они торопливо писали стихи и поэмы, прославлявшие людей разных профессий — работниц иглы, работников промышленности, прежде всего, перекличкой фамилий и псевдонимов: Ляпис-Трубецкой и Сиркес-Кольчев.

Что до внешнего сходства, остается поверить Ардову на слово, поскольку о Ляписе в романе на этот счет есть только одна фраза: «Среди них двигался Никифор Ляпис, молодой человек с бараньей прической и неустранимым взглядом». На со-



Осип Кольчев

ний Петров: Жизнь. Творчество» (Москва, 1961) высказал предположение, что при создании образа Ляписа писателями могла быть использована статья из журнала «Смехач», опубликованная в 1927 году. В ней рассказывалось о «довольно известном поэте», который разместил свои стихи, объединенные общей темой, одновременно в журнале «Печатник», «Медицинском работник», «Пролетарию связи» и «Голосе кожевника».

В том же журнале «Смехач» (1927, №32) еще до выхода «Двенадцати стульев» был опубликован сатирический рассказ Евгения Петрова «Всебъемлющий зайчик». В нем высмеивался ловкий автор, напечатавший одну и ту же историю («Ходит зайчик по лесу к Северному полюсу») в изданиях «Детские утехи», «Неудержимый охотник», «Лес как он есть», «Красный любитель Севера» и «Вестник южной оконечности Северного полюса». Генетическая связь этой миниатюры со статьей о ловком позже в «Смехаче», а затем — с темой «Гаврилайды» Ляписа в «Двенадцати стульях» очевидна и несомненна.

Столь же несомненным является источник версии об Осипе Кольчеве как прототипе Никифора Ляписа. Ее авторство принадлежит известному писателю-сатирику, артдраматургу и публицисту Виктору Ардову (Виктор Ефимович Зигберман). Он изложил свою версию в книге воспоминаний ««Этюды к портретам» (Москва, 1983), отметив, что это была реакция на другую версию о прототипе Ляписа, которую выдвинул литератором Абрамом Вулисом.

Абрам Зиновьевич Вулис (1928-1993), уроженец Киева, работавший в Ташкенте — автор первых работ о творчестве Михаила Булгакова, автор книг «Ильф, Е.Петров: Очерк творчества» (Москва, 1960) и «Советский сатирический роман: Эволюция жанра в 20-30-е годы» (Ташкент, 1965). Он обратился к творчеству советских сатириков в конце 1950-х годов, когда с именем Ильфа и Петрова было снято негласный запрет. Вулис предположил, что на создание Ляписа авторов «Двенадцати стульев» вдохновил Михаил Зощенко, членом которого был сибиряк.

Членом которого был сибиряк. Зощенко, автор первых работ о творчестве Михаила Булгакова, автор книг «Ильф, Е.Петров: Очерк творчества» (Москва, 1960) и «Советский сатирический роман: Эволюция жанра в 20-30-е годы» (Ташкент, 1965). Он обратился к творчеству советских сатириков в конце 1950-х годов, когда с именем Ильфа и Петрова было снято негласный запрет. Вулис предположил, что на создание Ляписа авторов «Двенадцати стульев» вдохновил Михаил Зощенко, членом которого был сибиряк.

Бот, что пишет Ардов в книге «Этюды к портретам»:

«В конце 50-х годов в Ташкенте вилась диссертация об Ильфе и Петрове, написанная неким А.Вулисом. Неглубокий автор этой работы, склонный к конъюнктурным концепциям, позволил себе догадку: при описании поэта Ляписа-Трубецкого («Двенадцать стульев») соавторы имели в виду Зощенко, ибо именно Зощенко пользовалась иногда псевдонимом «Гаврилайдя». А, как известно, поэт-халтурик Ляпис (напыщенный псевдоним — княжеская фамилия Трубецкой) из редакции в редакцию носил свои стихи про некоего Гаврилу («Служил Гаврила хлебопеком, Гаврила булку выпекал» и т.д.). Произошло это, я написал Вулису письмо с претензией против них не обоснованного на моем предположении. Он прибежал ко мне, чтобы локализовать возможные последствия моего письма. Вулис легко отказался от своей концепции (на словах; как он изложил в следующем издании своего труда этот момент, мне неизвестно). Но когда я ему сказал, что Ильф и Петров всегда относились к М.Зощенко как к старшине и более одаренному товарищу, Вулис мне не отвялько-халтурны, как писания Ляписа».

Добавим, что против версии Ардова говорят и тот факт, что Осип Кольчев принял участие в Москве в 1928 году, когда роман «Двенадцать стульев» уже был написан и издан. Можно предположить, что Ильф и Петров знали Кольчева еще по Одессе, но он начал печататься в 1921 году под своим именем Иосиф Сиркес, а Ильф и Петров вскоре (1923) уехали в Москву.

Тем не менее, Осип Кольчев представляет интерес и сам по себе — а не только в самом деле в образе Трубецкого, выведен был поэт Осип Кольчев. Его подлинная фамилия — Сиркес (так у Ардова — ЕО), писал он под именем, принадлежавшим старинной боярской семье, истребленной Иваном Грозным. Даже внешность молодого Сиркеса-Кольчева точно описана в «Двенадцати стульях». Бесцеремонные манеры этого стихотворца выведены в романе скрупульто, но точно».



Актер Роман Филиппов в роли Никифора Ляписа в фильме «Двенадцать стульев», 1971 год

То есть, опровергнув версию Вулиса о Зощенко, Ардов для убедительности предложил свой вариант — Осипа Кольчева, автор первых работ о творчестве Михаила Булгакова, автор книг «Ильф, Е.Петров: Очерк творчества» (Москва, 1960) и «Советский сатирический роман: Эволюция жанра в 20-30-е годы» (Ташкент, 1965). Он обратился к творчеству советских сатириков в конце 1950-х годов, когда с именем Ильфа и Петрова было снято негласный запрет. Вулис предположил, что на создание Ляписа авторов «Двенадцати стульев» вдохновил Михаил Зощенко, членом которого был сибиряк.

## ГАВРИЛА ЖДАЛ В ЗАСАДЕ... КРАСНУЮ АРМИЮ

Иосиф Сиркес родился в мае 1904 года в Одессе в семье журналиста, фельетониста и куплетиста Якова Осиповича Сиркеса (1868-1922). Сиркес-старший писал под псевдонимами Яфауст, Алькс, Оптимист, Граф де Карандаш, Дядя Яша,

хранившихся фотографиях Осипа Кольчева он совершенно лысый, но, правда, это его изображение в зрелом возрасте.

Разумеется, у литературных героев может быть несколько разных прототипов, у которых авторы заимствуют те или иные черты. Поэтому плюорализм версий — дело естественное. Чтобы неходить далеко от Ляписа, упомянем загадочную Хину Члек, которой посвящена эта поэма. Одни исследователи полагают, что это Алия Брик, муза Маяковского и адресат многих его стихотворений; другие же допускают, что под Хиной Члек подразумевалась журналистка Евгения Юрьевна Хин, входившая в число близких знакомых поэта.

С версией Ардова насчет Кольчева, несмотря на ее поддержку другими мемуаристами, не согласился литераторовед Юрий Щеглов. В своей книге «Романы Ильфа и Петрова» (Санкт-Петербург, 2009) он пишет: «Думается, что в качестве прототипа Гаврилы он должен быть реалистирован... Продукция молодого О.Кольчева ни в коей мере не напоминает эпос о Гавриле. Те стихи, что нам встречались один из «Двенадцати стульев» лет, хотя и достаточно поверхностны, но отнюдь не нагло-халтурны, как писания Ляписа».

Добавим, что против версии Ардова говорят и тот факт, что Осип Кольчев принял участие в Москве в 1928 году, когда роман «Двенадцать стульев» уже был написан и издан. Можно предположить, что Ильф и Петров знали Кольчева еще по Одессе, но он начал печататься в 1921 году под своим именем Иосиф Сиркес, а Ильф и Петров вскоре (1923) уехали в Москву.

Тем не менее, Осип Кольчев представляет интерес и сам по себе — а не только в самом деле в образе Трубецкого, выведен был поэт Осип Кольчев. Его подлинная фамилия — Сиркес (так у Ардова — ЕО), писал он под именем, принадлежавшим старинной боярской семье, истребленной Иваном Грозным. Даже внешность молодого Сиркеса-Кольчева точно описана в «Двенадцати стульях». Бесцеремонные манеры этого стихотворца выведены в романе скрупульто, но точно».

# Очарование еврейством

Исповедь знаменитого композитора

АЛЕКСАНДР ЖУРБИН

Мне довелось в жизни написать нечто сочинений, которые так или иначе связаны с еврейской темой. Интересно, что впервые я это сделал в 1986 году, будучи во вполне зрелом возрасте и до этого никогда ничего подобного не писал.

То есть, будущий Осип Кольчев был потомственным литератором. И даже свои первые опыты он, вдохновленный поэзией Семена Надсона, писал на обороте отцовских черновиков.



Могила Осипа Кольчева на Востряковском кладбище

ава с половиной десятка поэтических сборников и множество текстов песен, афоризмов и сатирической поэзии «Аргентинский отклик» (1892), «Одесские трубочки — из жизни обитателей одесских трупп и вертепов» (1903), «Смех и фантазия» (1903), «Матиши» (Киев, 1908), книги переводов с идиша «Знаменитый еврейский шут Гершко из Острова».

и

автором

автором